

UREDBA KOMISIJE (ES) št. 950/2004**z dne 6. maja 2004****o triintrideseti spremembi Uredbe Sveta (ES) št. 881/2002 o posebnih omejevalnih ukrepih za nekatere osebe in subjekte, povezane z Usamo bin Ladnom, mrežo Al-Kaida in Talibani, in razveljavitvi Uredbe Sveta (ES) št. 467/2001**

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE –

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 881/2002 z dne 27. maja 2002 o uvedbi nekaterih specifičnih omejevalnih ukrepov, odrejenih proti določenim osebam in subjektom, povezanih z Osama bin Ladnom, mrežo Al-Kaida in Talibani, ter razveljavitvi Uredbe Sveta (ES) št. 467/2001 o prepovedi izvoza nekaterega blaga in storitev v Afganistan, o poostitvi prepovedi poletov in podaljšanju zamrznitve sredstev in drugih finančnih virov Talibanov iz Afganistana⁽¹⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (ES) št. 667/2004⁽²⁾ in zlasti prve alinee člena 7(1) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Priloga I k Uredbi (ES) št. 881/2002 navaja osebe, skupine in subjekte, ki jih zadeva zamrznitev sredstev in ekonomskih virov iz navedene Uredbe.

- (2) 3. maja 2004 je Odbor za sankcije varnostnega sveta združenih narodov sklenil spremeniti seznam oseb, skupin in subjektov, za katere velja zamrznitev sredstev in ekonomskih virov. Priloga I se skladno s tem zato spremeni.

- (3) Da bi zagotovili učinkovitost ukrepov, predvidenih v tej uredbi, mora ta uredba začeti veljati takoj –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Priloga I k Uredbi (ES) št. 881/2002 se spremeni v skladu s Prilogo k tej uredbi.

Člen 2

Ta uredba začne veljati na dan objave v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 6. maja 2004

Za Komisijo
Christopher PATTEN
Član Komisije

⁽¹⁾ UL L 139, 29.5.2002, str. 9.

⁽²⁾ UL L 104, 8.4.2004, str. 110.

PRILOGA

Priloga I k Uredbi (ES) št. 881/2002 se spremeni:

1. Ti vpisi se dodajo pod naslov „Fizične osebe“.

- (a) Hacene Allane (z *drugimi imeni* (a) Hassan starejši, (b) Al Sheikh Abdelhay, (c) Boulahia, (d) Abu al-Foutouh, (e) Cheib Ahcéne), Datum rojstva: 17. januar 1941. Kraj rojstva: El Ménéa, Alžirija. Državljanstvo: verjetno alžirsko.
- (b) Kamel Djermane (z *drugimi imeni* (a) Bilal, (b) Adel, (c) Fodhil). Datum rojstva: 1965. Kraj rojstva: Oum el Bouaghi, Alžirija. Državljanstvo: verjetno alžirsko.
- (c) Dhou El-Aich (z *drugimi imeni* Abdel Hak). Datum rojstva: 5. avgust 1964. Kraj rojstva: Debila, Alžirija. Državljanstvo: verjetno alžirsko.
- (d) Ahmad Zerfaoui (z *drugimi imeni* (a) Abdullah, (b) Abdalla, (c) Smail, (d) Abu Khaoula, (e) Abu Cholder, (f) Nuhr), Datum rojstva: 15. julij 1963. Kraj rojstva: Chrea, Alžirija. Državljanstvo: verjetno alžirsko.

2. Vpis „Zulkifli Marzuki, Taman Puchong Perdana, Selangor, Malezija; datum rojstva: 3. julij 1968; kraj rojstva: Selangor, Malezija; državljanstvo: malezijsko; št. potnega lista: A 5983063; nacionalna identifikacijska št.: 680703-10-5821“ pod naslovom „Fizične osebe“ se zamenja z:

„Zulkepli Bin Marzuki, Taman Puchong Perdana, Selangor, Malezija. Datum rojstva: 3. julij 1968. Kraj rojstva: Selangor, Malezija. Državljanstvo: malezijsko. Št. potnega lista: A 5983063. Nacionalna identifikacijska št.: 680703-10-5821“

3. Vpis „Yazld Sufaat (z *drugimi imeni* (a) Joe, (b) Abu Zufar), Taman Bukit Ampang, Selangor, Malezija; datum rojstva: 20. januar 1964; kraj rojstva: Johor, Malezija; državljanstvo: malezijsko; št. potnega lista: A 10472263; nacionalna identifikacijska št.: 640120-01-5529“ pod naslovom „Fizične osebe“ se zamenja z:

„Yazid Sufaat (z *drugimi imeni* (a) Joe, (b) Abu Zufar), Taman Bukit Ampang, Selangor, Malezija. Datum rojstva: 20. januar 1964. Kraj rojstva: Johor, Malezija. Državljanstvo: malezijsko. Št. potnega lista: A 10472263. Nacionalna identifikacijska št.: 640120-01-5529.“
